

Parution retardée de ce numéro 155

Autor(en): **Bretz-Héritier, A.**

Objektyp: **Article**

Zeitschrift: **L'ami du patois : trimestriel romand**

Band (Jahr): **40 (2013)**

Heft 155

PDF erstellt am: **11.09.2024**

Persistenter Link: <https://doi.org/10.5169/seals-1045003>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek*
ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, www.library.ethz.ch

<http://www.e-periodica.ch>

Lexique

vouère, châtaignes mûres qui sont tombées (Vocabulaire de la contrée de Bex par Ch. Buffat, 1935, Assoc. du vieux Bex)

tseufatâie, bogue compartimentée (Hasselrot, p. 252)

tseufé, petite châtaigne (Hasselrot, p. 252)

pelyonère, tas de châtaignes mis à fermenter dans un creux (Hasselrot, p. 233)

tocanne, grosses châtaignes (Vocabulaire de la contrée de Bex par Ch. Buffat, 1935, Assoc. du vieux Bex)

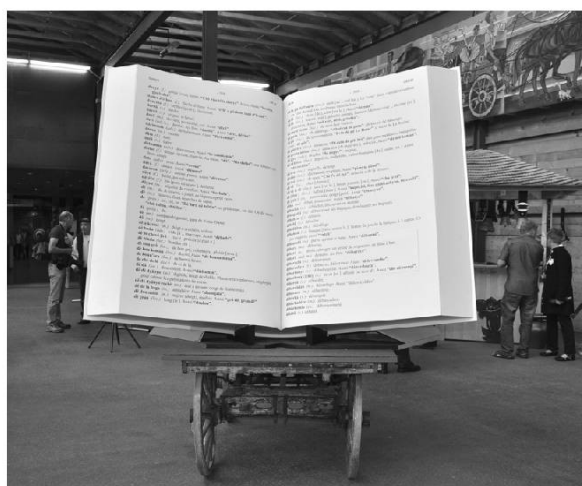
èclliyê, (Est vaudois : piller), battre les pillons.

▶ LA CITATION

[...] « Pour revivifier ‘la langue de nos ancêtres’ et l’empêcher de mourir, il importe de l’élever au rang des langues écrites, de lui procurer une littérature. Et cette littérature, pour vivre, a besoin d’écrivains de valeur. Est-il besoin de rappeler que le vrai, le franc, l’authentique parler de chez nous, l’expression crue et naïve de notre terre, ce n’est point le français. C’est le patois.

Le français est la langue officielle, le patois est le parler naturel. »

Ernest Schüle – « *Comment tout a commencé...* » cité par *Alain Dubois* dans *La conservation et la valorisation de la mémoire des patois dans le Valais romand*.



Le Dictionnaire fribourgeois.
Photo Bretz.

▶ PARUTION RETARDÉE DE CE NUMÉRO 155

Edition et administration

Merci à vous lecteurs de L'AMI DU PATOIS pour votre patience dans l'attente de ce numéro de septembre 2013. Etant occupée à la préparation et à la publication du « Lexique du Parler de Savièse - Edition revue, augmentée et illustrée », je n'ai pas disposé de temps pour gérer l'édition et l'administration de notre revue. Les délais pour le concours et la réception des articles du numéro de décembre sont prolongés au 10 novembre 2013. Le numéro 156 paraîtra à la fin du mois de décembre et sera distribué au début de l'an nouveau !

A. Bretz-Héritier